

	1 mes	3 meses	6 meses	1 año
Madrid	1,50	4,50	9	18
Provincias	1,60	4,80	9,50	19
Portugal y Ceilán	1,70	5,10	10	20
Extranjero	1,80	5,40	10,50	21

Anuncios según factura  
Caminos y escuelas, precio convencional.

Número suelto 5 céntimos.

TRES EDICIONES DIARIAS

## Artículos de verano

### Castidad, moralidad y pobreza

Cuando leemos la Prensa republicana de estos tiempos empacados, la confundimos con la Prensa de la Defensa Social. Y nada tiene de extraño estas equivocaciones nuestras si se tiene en cuenta que los periódicos republicanos de ahora exhalan un tuillo sospechoso de sacristía y artificio. Hoy tenemos en la mesa cuatro o cinco colegas republicanos de Madrid y provincias. Unos, escriben artículos acerca de la moralidad y la honradez; otros, tratan contra la blasfemia y aconsejan a sus correligionarios que acudan a los mítines que contra esta plaga social celebran hombres de todos los partidos; éste ilumina los rayos de su indignación contra la *scatología* de las cupletistas, que corrompen a la juventud; aquél exige del Gobierno que acabe con el juego y excita a las autoridades para que no permitan paseen por las calles céntricas las *pajaitas del arroyo*.

Como si todo esto no fuese bastante, un colega madrileño nos hace saber que don Melquíades Álvarez ha dicho en un mitin que son incompatibles con los reformistas los que tengan y sientan propósitos de enriquecerse.

¿Qué diablos inspiran a los republicanos esas gajamenterías católicas? Después de predicar la moralidad, la castidad y la honradez del lenguaje; después de censurar todos los pecados capitales, el jefe de un partido aconseja a todos sus correligionarios un ideal cristiano de pobreza.

¿No es esto algo asombroso? ¿No parece la Prensa republicana un sermónario del siglo XIV?

Tiene razón El País de esta mañana cuando dice que los republicanos están haciendo méritos para ganar uno de los premios a la virtud que reparte la Real Academia Española.

Ya íbamos más que los republicanos se meterían a frailes. Así podrían extender la esfera de sus propagandas morales, que traspasan el más anodino clericalismo.

Siendo fraile descalzo, produciría mucho más efecto en sus oyentes D. Melquíades cuando predicase ese ideal de pobreza republicana, incompatible con los tiempos modernos y con la vida presente.

¿Por ventura, D. Melquíades no ha sentido esos propósitos de enriquecerse?

¿Por ventura nació rico? ¿Qué mosca le ha picado ahora con ese ideal de pobreza?

El dinero no debe ser incompatible con el reformismo, porque el dinero es el nervio de todas las empresas modernas. Si los que tengan y sientan propósitos de enriquecerse son incompatibles con los republicanos reformistas, habrán de separarse del partido todos los que hoy son ricos. Porque suponemos que los que ya se enriquecieron y realizaron sus propósitos serán incompatibles para no dar mal ejemplo a los pobres.

¿Qué dirán de esa teoría los comerciantes, industriales y propietarios republicanos?

D. Melquíades quiere un partido de pobres de solemnidad, honestos, que no se les escape un ojo, que no vayan al Triunfo Palace a ver y a escuchar a las cupletistas, y que al entrar a formar parte del reformismo hagan voto de pobreza.

¿Qué dirán los pobres reformistas si por acaso algún periódico reproduce aquel suelto de La Epoca en que se daba cuenta muy al por menudo de todos los sueldos que de Empresas poderosas disfrutaba D. Melquíades?

Cristo, que nada tenía, podía predicar la pobreza; pero D. Melquíades, consejero de tantos Bancos, abogado de tantas Compañías, monopolios, etc., etc., no creemos que consiga muchos prosélitos.

El que tenga y sienta propósitos de enriquecerse que no figure a mi lado, dirá D. Melquíades; y le responderán sus admiradores: Pero usted, para llegar a ese bienestar y a esas comodidades que ha prometido renunciar cuando llegue el momento revolucionario, ¿no tuvo y sintió ese propósito de enriquecerse que ahora vituperas? ¿Quiere el jefe del reformismo que sin ese acicate de la riqueza volvámos a la vida holgazana de nuestros antepasados, que sólo esperaban la sopa boba de los conventos?

Un hombre moderno aconsejando que no se desee la riqueza para conseguir por medio de ella el bienestar, la dicha y las legítimas satisfacciones del hogar, para con el dinero educar a los hijos y asegurarles los medios modestos de comenzar a vida cuando sean hombres, es cosa que yo se comprende, a lo que esa pobreza cristiana que ahora predica el señor Álvarez no sea un modo de señalar el desiado expresivo a un ser amargo y correligionario, que por no haber sido consejero de Bancos, ni abogado de fuertes empresas, tiene el propósito de ser rico y de franqueza de decirlo en público.

Si es así como lo pensamos, esas frases de ascetismo cristiano del mucho man en una tontería oratoria, que con el aliento de ese elocuente orador, que conseguirá el premio de Virtud de que habla El País, pero no el premio de la nobleza, sinceridad y valentía, cualidades mucho más apreciables en un jefe republicano que esa pobreza republicana, que es un ídolo que hiera con dos filos.

### Reclutas a Melilla

MALAGA, 22. Han llegado en tren militar las reclutas destinadas a la segunda brigada de Cazadores que han recibido instrucción militar en los regimientos de Soria, Pavia y Alava.

Esta tarde embarcaron con rumbo a Melilla.

## Republicanismo en caricatura

Por una de sus rebeldías «reclame» queda suspenso Perezguga como concejal.

La colorista conjunción del Ayuntamiento bibiano, en la sesión exhortatoria, se arrastra a los pies de la mayoría carca-liberal-bat-zokista, mendigando solidaridad para el compañero naufrago.

Un batzokista—no aviniéndose al papel de Cristo—niega digna y francamente su cooperación a la obra de salvamento. El dió en la cárcel con sus huesos y con la reivindicación del señor de Vizcaya, y no reclamó auxilio ni pudo asirse a la mano carfiosa de ningún compañero capitular.

Perezguga, pues, está en el mismo caso: que sufra las consecuencias de su actuación.

Hay un momento de expectación. Coterillo ha pedido la palabra. No es orador, pero tiene dotosas ocurrencias.

Olgañinos: «Opino como el señor que me ha precedido. Lo está bien a Perezguga la suspensión. Para no merecerla, lo mejor es ser apóstata, como el alcalde.» (Escándalo, vivas en la tribuna pública, una detención, y la minoría conjunciónista, en ridículo.)

¿Quién es Coterillo?

Un republicano irreductible; «entusiasta correligionario y consecuente partidario de la idea»; canchero de la moralidad política.

¿No lo he conocido a este republicano para seguir mi viaje conforado y tranquilo. Siempre es estimable consuelo saber que se dejatrás integristas correligionarios velando—como Don Quijote las armas—la pureza de la doctrina y el buen nombre de sus lampadarios.

¿Qué habría sido de la respetabilidad del líder Perezguga sin la intervención de Coterillo?

Vamos, pues, a la búsqueda del Irreductible.

¿Llévase abrochadas las americanas?

Calle de San Francisco, adelante. A ambos lados, tabernas reventando de libadores; por el centro pulula percosamente una humana enjambre.

Del mosconeo de la multitud se destacan chicoleros procaces.

Vendedores de placeres y cocineros, son la nota típica de la función la anónima.

Más que de democracia, es el ambiente de rebaja social, de chatarra.

Estamos en la Meca de la Conjunción republicano-socialista y, ¡oh, paradoja!, del carlismo.

A la derecha hay varias calles de empinada cuesta; traquemos una, la de la Cantera. Ya no es chatarra lo que nos rodea, sino escoria.

En la penumbra de un portal una *pachá* soporta a pie firme la ducha de improperios que le administra el «sangre de su sangre». La admonición culmina en sendos «cancos» en el tabernáculo vecino.

Celestina harapienta y beoda, marcha con sus pies trotones, trezado de encaje, sobre el pavimento.

Los de Seguridad son negros, altos guardacantones; timbaules testigos de las travessuras de Bros y Arterios lesionados.

Hemos llegado a «Las Columnas».

Es un salón de variedades. Así le llaman para hacer posible su catalogación. Todo es en el sordido y caricaturesco: los palcos, el salón, el escenario, los artistas y el público.

Se ven clases de tropa. Destacan más, por su exigüidad, algunos sombreros. Abundan los trajes azules, de un azul ennegrecido por la fragua o por la la rumbra.

Las bombas bronceadas de una sediente tropa sura mariposean sin tregua, de mesa en mesa, recibiendo el chiste grosero o la insinuación lúbrica y lanzando fumaradas de sus corvas malolientes pipas. La Cialdini, cabe un espejo, en el que admira los prodigios de los menajes, bisbeas con apuestos hijos de Ares. Un señorito jaque, terciado el canotier, pasea sultanesco con arrogancia necia. Los de trajes azules, sucios por el óxido de hierro, los obreros—el mayor contingente—, cabean unos bajo la gravitación de los joropes, que merman sus salarios, y se rinden al sueño; otros babean, súbditos de Baco. Perezguga y los más terner vacan en adoración extática a Venus procaz, satisfaciendo la lujuria cerebral, sólo la del cerebro. Escupen y pagan.

Se ha levantado el telón.

El terceto—estilizado alquitrado el negociocinista—marcha alborotado y la Cialdini, luego del paseo lacramoso, canta y baila.

Hay en sus canciones sabor de mostaza, y en su baile provocativos escorzos, flexiones curvativas, molinetes, extrarivismos visuales, todo el cortejo de la zarabanda lividiosa y grosera.

Vedla.

Un momento nos asaeeta con el dardar fiero de sus ojos lujuriantes... Pero no, no es a nosotros.

En el palco contiguo, Coterillo, el amo del salón, recibe el pleito homenaje de sus súbditos.

Se comprende el ayuntamiento de Coterillo, y Perezguga, la conjunción del socialista y el republicano.

El lugarteniente del socialismo aboga por que se aumente el salario a los obreros, y el elector de los austeros republicanos de la Conjunción propone al proletariado honesta y culta ocasión de empleo, amenazando la vida.

¿Y aún se hablará de reivindicaciones?

Con la taberna de Perezguga, el café cantante de Coterillo, más salario y un revólver para pegarse un tiro... ¿qué puede apetecer el obrero conocedor de sus derechos?

Juliano.

Bilbao-Hendaya.

DE PORTUGAL

Melga solucionada.

LISBOA, 22. Circulan unos cincuenta tranvías.

Numerosos huelguistas han vuelto a reanudar el trabajo.

Dicen los periódicos que hoy fueron detenidos dos sindicalistas que realizaban una excursión de propaganda.

En Evora ha parado la circulación de tranvías a las ocho de la noche.

Hasta ahora la ciudad está tranquila.

Los perturbadores.

LISBOA, 22. Algunos pequeños grupos de huelguistas, apedreados por los tranvías, sin resultado serio, apedreado a la Policía, que los dispersa, y oyéndose algunos disparos de revólver, que causaron unos cuantos heridos.

Han sido detenidos varios huelguistas. Los tranvías continúan circulando.

En los primeros que salieron esta mañana no se cobraron los billetes.

## En el país de la paradoja

### Los ladrones católicos.

A D. Torcuato Luca de Tena le han robado 1.000 pesetas. Luego, se las han devuelto por mediación de un fraile carmelita. El ladrón era católico practicante, y ha entregado las 1.000 pesetas a su director espiritual bajo secreto de confesión.

Yo cogería ahora a ese ladrón y lo cargaría de cadenas para impedirle caer en nuevas tentaciones. Siendo católico no se tiene derecho a robar. La única justificación del robo está en que el que lo efectúa está seguro de haber ejercitado un derecho. Para esto se necesita tener de la propiedad un concepto distinto al que tienen los católicos.

El que roba siendo católico es un verdadero ladrón. Sobre él deben caer todas las penas de este mundo y las del otro. Un católico está obligado a respetar la propiedad. Ahí están las palabras del Evangelio: «Dad a Dios lo que es de Dios y al César lo que es del César.»

He aquí el fundamento católico del derecho sobre los bienes de la Tierra. Un Estado católico como el nuestro debe ser inexorable con los católicos que desatan sus leyes y las del Evangelio.

El que no cree en Dios ni en el derecho de las leyes, cuando se apodera de algo no cree robar, sino restituir. Como el fundamento del Estado es la propiedad, el Estado lo castiga con el derecho del más fuerte. Pero el ladrón tiene la conciencia tranquila porque se cree una víctima de los prejuicios sociales.

Claro está que el Sr. Luca de Tena se habrá alegrado mucho de que el que le ha robado no piense de esta manera porque no hubiera vuelto a ver las 1.000 pesetas. Pero a mí me parece un ladrón despreciable, con una carencia absoluta de convicciones. La Policía debe buscar al bandido y entregarlo amarrado al Juzgado de guardia.

J. Rodríguez de la Peña.

Brutalidades de un policía

En El Progreso, fraternal colega de Barcelona, lo hemos leído y hemos sentido la indignación que sólo sienten en España los hombres honrados.

Un propagandista político, un joven del Partido Radical que había escrito en La Revuelta un artículo reputado por el fiscal como injurioso para las Instituciones, ha sido detenido como un vulgar ratero en medio de la calle y conducido a la Delegación y encerrado en un calabozo.

Se le hizo recorrer un calvario bochornoso, humillante, depresivo.

De la Delegación fué a la Jefatura, y a las pocas horas salió de allí para ir a la cárcel, brutalmente esposado y amarrado a una larga cuerda de rateros y quinceneros habituales, andrajosos y repulsivos, que irónicamente le lamaban su compañero.

Cualquiera, al verle pasar, diría que fué el causante de la muerte de Ríal, de la pérdida de las Colonias, de la falsificación del acta de Caba, de la devolución de las 700.000 pesetas a una Empresa poderosa, del hundimiento del Tercer Depósito, que originó la muerte de varios obreros, y a cuya Empresa o ingeniero defendió, por cierto, Melquíades Álvarez, ó de una de las mil catástrofes que en España ocurren.

No era un propagandista político, un entusiasta radical, y por lo mismo se le trataba con el rigor y la dureza que para los grandes estalladores y ladrones no se tiene.

La detención del joven Carreño, por su forma y por lo que la motiva, es un baldón para ese policía atrabiliario, con alma de inquisidor, y para sus jefes, que la toleraron, consintieron y autorizaron.

No podemos ningún correctivo para esos individuos. Allá el Sr. Canalejas con estas vergüenzas.

La execración del pueblo es lo único que nos interesa. Y el pueblo, indudablemente, execrará a esos policías con igual entereza que execra a los políticos farantes.

Los franceses en Marruecos

El combate del 19.

FEZ, 22. Varios destacamentos militares del general Dabiez tuvieron algunos encuentros en los días 19 y 20 con los Beni-Utir.

Los franceses tuvieron cinco muertos y dieciséis heridos.

El enemigo fué rechazado.

La columna del general Gouraud, en el combate del día 19, causó grandes pérdidas a los contingentes de Hayada, Djebala y Hanjiman.

Los franceses tuvieron tres muertos y once heridos.

Dicha columna tiene ahora su campamento en Azib, Mulay 6 Ismail.

El ferrocarril de Tánger a Fez.

FEZ, 22. La Misión encargada de estudiar el proyecto de ferrocarril de Tánger a Fez llegó el día 15 del actual.

Cuando haya terminado el estudio del lugar en el que se edificará la estación y las vías que han de facilitar la venta de las mercancías en el Oeste, la misión saldrá protegida por una especial para hacer un reconocimiento detallado del litoral comprendido entre Fez y el Sebú.

Consejo de ministros en Francia

PARIS, 22. En el Consejo celebrado en el Eliseo, los ministros de Comercio y Agricultura indicaron que el abastecimiento de trigo y harina en Francia puede ser considerado como regularmente asegurado.

El ministro de la Guerra ha indicado que el Gobierno Militar de París dispone para la defensa nacional de los abastecimientos normales.

Las cotizaciones han bajado ligeramente.

## Notas políticas

### Don Juan si se arreitra.

La realidad es siempre la domeñadora de todos los disparatados alardes, aunque sean de procedencia muy alta y poderosa.

Y ahora, como siempre, se cumple el epitafio de la lechera y se reitera la exactitud de que entre el sermón y la dádiva de trigo media un insosdable abismo.

¿No es verdad, D. Juan Navarretever? Hay que resignarse, ilustre hombre de finanzas, y para otra vez muy conveniente ha de serle, si quiere evitarse el caer en ridículo, como en la vez presente le acontece, poner su sentir con la marcha de los tiempos, que no son, por cierto, aunque cosa distinta crean algunos, los más propicios para desplantes y baladronadas.

A no dudar, y según de los hechos se desprende, un par de lustros largos de alejamiento del Poder han distanciado mucho al ministro de Hacienda de la realidad del vivir político.

El Sr. Navarretever, al volver a posar su melitina humanidad en la poltrona, no la nota, ó no ha querido notar, que en la antigua casa de Adunias se respiraba un ambiente muy distinto al de antes.

Acostumbrado a la monotonía y convencionalismo del Senado, se había olvidado de la existencia de la otra Cámara, y el gran crematista, después de elaborar una obra económica que cualquier pupila podría muy bien haberle aventado, se lanza por el camino de la imposición y la dictadura.

Llegó un día a Palacio, y exclamó: «¿Por qué soy y por qué fui, prometido dar cima al Presupuesto antes que las calendas caniculares ahuyentaran a los patricios.

Y dir, y quien lo sabe, que D. Juan, que no se arredra, dispuesto estaba en aquel entonces a actuar de Bruto si Canalejas no para el golpe y evita la brutalidad.

El Sr. Navarretever, mohino y contristado, retornó ayer al caserón de la plaza de Oriente.

Su continente no era rozagante, como algunos meses antes; el pico de su pañuelo de seda verde, siempre enhiesto, caía con simbólica flacidez sobre su pecho. En su tocado se advertía cierta incomprensible desigualdad en la distribución de los cabellos a uno y otro lado de la raya central, y hasta su peculiar perfume, mezcla de patchouli y almizcle habían perdido su penetrante fragancia. Era un Don Juan de último acto.

Señor—diría—me equivocué, y vengo a rectificar mi errónea creencia.

La oposición de ciertas fracciones parlamentarias constituye un serio impedimento para la aprobación del Presupuesto, y que en estas circunstancias es preferible que se deje para el otoño la parte que pueda quedar sin votar, debiendo, indispensablemente, quedar aprobados en Octubre los gastos e ingresos para 1913 con el fin de preparar el presupuesto de liquidación que me propongo formular, así como el de reconstrucción, que estimo como complemento de mi obra.

A la visita del Sr. Navarretever a Palacio se sucedieron otras.

Ayer tarde celebraron una larga entrevista en el despacho de la Presidencia los señores conde de Romanones y Navarretever.

El resultado de dichas conferencias es: que el Sr. Navarretever, el conde de Romanones, el Gobierno, y suponemos que alguna otra importante persona, se conforman con aprobar únicamente el presupuesto de gastos antes de las vacaciones veraniegas.

El presidente del Consejo quedó encargado de reunir a los jefes de las minorías para exponerles los deseos del Gobierno respecto a la aprobación de esa parte de los Presupuestos.

La reunión se celebrará mañana, y el conde de Romanones manifestará a los referidos jefes el propósito del Gobierno de aprobar antes de que se suspendan las sesiones los asuntos siguientes:

Presupuestos de gastos, proyecto de Canarias, ídem de Mancomunidades y proyecto de reglamentando el juego... y un jaón.

Pero es de las Mancomunidades bien merece capítulo aparte.

A dimitir, señores.

El Sr. Canalejas confirmó ayer que el viernes empezará en el Congreso la discusión del dictamen sobre las Mancomunidades.

Repitió también que no aspira a que se apruebe en el Senado antes de las vacaciones parlamentarias pero sí en el Congreso.

La Comisión ultimó ayer su dictamen y lo presentó a la Cámara.

Ayer tarde marcharon a Barcelona los señores Cambó, Corominas y Ventosa, que se proponen regresar el jueves.

A su vuelta asistirán con un banquete a los Sres. Canalejas y Barroso y a sus compañeros de Comisión para celebrar la solución dada por el Gobierno a las Mancomunidades.

Hasta aquí todo va bien. El idilio Canalejas-Cambó hallase en su más meloso apogeo.

El alito de afrodita orea sus frentes.

Por nosotros, que los entienner juntos.

El Sr. Canalejas ve amargadas estas inefables bienandanzas por la propia oposición de los suyos, y en un momento de sublimar arrebatado ha tenido una frase casi evangélica.

—Quien no esté con las Mancomunidades, no está conmigo, y debe dimitir ó declarar que ha roto todo vínculo de disciplina.

Y no basta que, llegado el momento parlamentario, signifiquen los contrarios al proyecto su oposición.

No; desde ahora, deben exteriorizar su criterio, y así, sabré yo a que atenerme.

Oldo bien, Sres. Montoro Ríos, Navarretever, García Prieto, Villanueva, Alba, Romanones, Gullón (D. Pio), Cobán, Zorita, Pérez Oliva, Grolard, Martos, Solsona, Rivas, etcétera, etc.

Que el usufructo del automóvil oficial en los meses caniculares y algunas pestillitas más en nómina pueden prolongar el equívoco, es cosa harta sabida.

Después, allá en Octubre, vendrán las Mancomunidades en el Senado, de la reforma del Banco y de otros proyectos que ahora quedarán pendientes, habrá entonces que discutir la ley de Asociaciones, la reforma del Código de Justicia militar, suprimiendo la ley de Jurisdicción, el proyecto de una segunda escuela, la reforma de la ley provincial y municipal, y otro gran número de proyectos importantes.

Entonces, aprobados los Presupuestos, bien

podría ocurrir que el Sr. Canalejas, lempujado por el pacto bilateral turnante, cayera enarbolando la bandera de las Mancomunidades, abrazando a Cambó.

La caída sería de latigüillo, y el leader catalanista podría entonces convencerse del lastimoso papel que las hadas le habían encomendado.

¡Vaya un veranito!

He aquí el programa veraniego de los consejeros de la Corona, y conste que no es un reclamo:

El ministro de Estado irá de jornada con la corte a San Sebastián, para lo cual ya tiene alquilado el hotel.

El de Hacienda pasará casi todo el mes de Agosto en San Sebastián.

El de Gobernación irá a Cestona en Agosto y permanecerá allí unos veinte días.

El de Fomento sólo tomará doce ó quince días de vacaciones para ir a Suiza a ver a un hijo suyo.

El de Instrucción Pública tendrá a su familia en la sierra cercana a Madrid, é irá a ésta y regresará a Madrid siempre que se le permitan sus trabajos del Ministerio.

El de Gracia y Justicia tomará unas aguas medicinales y pasará algunos días en Aranda.

El de la Guerra también visitará una temporada con su familia alguna de Madrid.

El de Marina irá a San Fernando, donde tiene a su familia, y regresará a Madrid con frecuencia.

En cuanto al presidente del Consejo, permanecerá en Madrid todo el verano. Su familia estará toda la temporada en Otero, y allí irá el Sr. Canalejas cuando le sea posible; pero siempre por uno ó dos días.

Durante la ausencia del Sr. Barroso se encargarán el Sr. Canalejas del Ministerio de la Gobernación.

</







## CONGRESO

FINAL DE LA SESIÓN DE AYER  
Las negociaciones.

El Sr. RODES habla del estado de las negociaciones franco-españolas, preguntando cuándo terminarán, y si se cerrarán las Cortes al firmarse el Tratado.

Pide datos referentes a los gastos que ha ocasionado nuestra acción en África.

Ruega se reparta al Parlamento el Libro Rojo antes de que se traiga la discusión del Tratado.

El Sr. MAURA (D. Gabriel) interviene en el asunto, y por entender que son dos cosas totalmente distintas la cuestión del conflicto exterior de Marruecos y los Tratados internacionales, estima que de aquello se puede hablar ampliamente y sin inconveniente alguno en el Parlamento, y en cambio, que no se debe hablar de las negociaciones.

En un inciso, dice que así como juzga que a campaña de 900 fue inevitable y necesaria, que que la de 1911 ha sido provocada por nosotros, y que al Gobierno actual, a quien se le pide aplazar lo bien que lleva el pleito internacional, probablemente habrá que censurarle por la acción en el Rif.

Termina pidiendo que se impriman y repartan los Tratados de 1902 y los secretos de 1904 y 1905.

El ministro de ESTADO dice que el Tratado está próximo a terminarse, que en el momento actual, al igual que Francia, espíritu de transigencia, y que la mayoría de los capítulos del Tratado están ya concertados y redactados.

Recuerda el conflicto que surgió en Abril, y dice que por el se ha retrasado la negociación, pero que ya, por fortuna, se ha solucionado completamente aquel punto y de manera satisfactoria para España.

Adelanta que tan pronto quedará internacionalizado, y que esta internacionalización tendrá su efecto en el Tratado franco-español.

Dice que los artículos no redactados del Tratado están pendientes de la internacionalización de Tánger y del informe de la Comisión técnica-financiera que para resolver otros extremos se nombró.

Afirma que algunos informes que la Prensa francesa nos informes secretarios, pero sin fundamento.

Manifesta que persona de alta posición en la política francesa ha declarado que ni en un momento se ha mostrado el Gobierno español intransigente en esta negociación.

Pide al Congreso que siga otorgando su confianza al Gobierno, y que el seguirá poniendo en las negociaciones todo su buen deseo y su celo, procurando, ante todo, esquivar los escollos, sin mostrar intransigencia, pero sin debilidad ni precipitación, ni pensando en adelantar tiempo, cuando sea a costa de nuestros intereses.

El término de las negociaciones no depende de la voluntad del Gobierno español.

Nosotros vamos todo lo deprisa que podemos, sin perjudicar nuestros intereses.

Respecto al Libro Amarillo, dice que su formación exige tiempo y consultas, y así es probable que la discusión del Tratado y su ratificación tendrá que hacerse como se hizo en Francia la del Tratado franco-alemán, sin conocimiento exacto de ese libro.

Promete que se nombrará una Comisión formada por todos los lados de la Cámara, y que a su disposición quedarán todos los documentos que crean necesarios, y de esa manera el Parlamento tendrá pleno conocimiento de causas y todos los elementos necesarios de juicio.

Al Sr. MAURA le agradece su intervención, y dice que así coincide con el en su manera de ver los asuntos de Marruecos.

Declara que si la guerra de 1911 ha tomado las proporciones que se ve, es porque el Gobierno carecía de libertad de acción y no podía echar mano de todos los elementos que consideraba necesarios.

Yo creo que la guerra de 1912 es la consecuencia de la guerra de 1909.

Ruega a la Cámara que no le pida más explicaciones porque su deber le impide adelantarse.

(Su bien.)

El Sr. RODES acepta las explicaciones del ministro, reservándose para la discusión del Tratado la política seguida por el Gobierno y el Sr. García Prieto.

Acepta también la forma de funcionamiento de la Comisión parlamentaria que haya de ser competente en la ratificación del Tratado.

Insiste en que el problema militar del Rif se puede discutir independientemente del problema internacional, pero que accede a que se abran las negociaciones para discutirlo.

El ministro de ESTADO, brevemente, insiste en decir que el problema militar del Rif depende, pero sí que está relacionado con el problema internacional.

El Sr. MAURA GAMAZO pide que se traigan a la Cámara todos los antecedentes de lo ocurrido en el problema internacional hasta el momento de empezar las actuales negociaciones.

Dice que la campaña de 1909 no estaba relacionada en nada con la cuestión internacional.

El ministro de ESTADO: Es que entonces Francia no había ido a Fez y yo había protegido la forma que la relación podría no existir y si ahora.

Ya discutiremos todo esto.

Orden del día.

Continúa discusión del presupuesto de Guerra y Justicia.

Se leen los artículos, que van quedando aprobados en votaciones nominales pidiendo por los republicanos.

Después de seis votaciones, hace observaciones al capítulo V, contestándole el Sr. COBIAN.

Los artículos de este capítulo se votan nominalmente en número de dieciséis.

Al capítulo VI formula observaciones el señor MIRO relativas a las partidas de accidentes del trabajo, que viene sin cifra concreta, contestándole el Sr. COBIAN.

Se aprueban los artículos del 1.º al 10.º del capítulo VI sin discusión y en votación ordinaria, y se levanta la sesión a las ocho y veinte.

## DE SEVILLA

Tropas a Melilla.—Niño ahogado.

Exposición municipal.

SEVILLA, 22. Esta noche han salido en tren militar con dirección a Málaga, donde embarcarán para Melilla, los reclutas de los batallones de Cazadores que han recibido instrucción militar en Sevilla.

Acudieron a despedirlos en la estación las autoridades civiles y militares, así como también cuantos jefes y oficiales se hallaban en el momento de su partida.

Ha perecido ahogado un niño de doce años que se estaba bañando en el Guadalquivir.

La sesión municipal celebrada esta noche presenta el concejal Sr. Carrasco una proposición para que las viviendas que las presidan las alcaldes de barrio, sino que el gobernador que la presidencia, en un inspector de Policía.

## Corbata brasileña en Cádiz

CADIZ, 22.—La corbata brasileña Benjamin Constant, que al fin para Barcelona.

Las autoridades han cumplimentado al coloso brasileño.

Los guardias marinas han marchado a Sevilla.

A causa de la niebla, dicho buque, al estar en el puerto, equivocó el rumbo, pero por el refuerzo, sin tener que lamentar accidente alguno.

## BARCELONA

Por las víctimas de Villarreal.

Esta mañana ha recorrido las principales calles una cabalgata artística del Centro regional valenciano, postulando para las víctimas de la catástrofe de Villarreal.

«Aploche» carlista.

Hoy se ha efectuado en Vinyolas un aploche carlista en homenaje a la memoria del cabecilla Garcerán.

Pronunciaron discursos los diputados señores Lloréns, Lloas y D. Dalmacio Iglesias.

Barriquet Martí, desahuciado.

Mañana procederá el juzgado al lanzamiento de los muebles de la habitación que ocupó Barriquet Martí en la calle de Poniente.

El Ayuntamiento los recogerá de la calle, depositándolos en un almacén.

Moralidad gubernativa.

Sigue el gobernador imponiendo multas a los teatros y cines-conciertos.

El «Progreso» pregunta qué es lo que pretende justificar con esta racha de moralidad.

Expediente a n.º 1.º funcionario.

El alcalde ha ordenado que se instruya expediente al personal de la Alcaldía de Contaduría en averiguación de quienes han facilitado la lista de los acreedores del Municipio.

Poco entusiasmo.

Por falta de socios tuvo que suspenderse la sesión en el Círculo de la plaza del Teatro para tratar del ingreso en el reformismo.

Justa protesta.

El Poble Catalá se adhiere a la protesta formulada ayer por el «Progreso» por la forma en que la Policía detuvo y llevó a la cárcel al propagandista radical Francisco Carroño, procesado por la publicación de un artículo en «La Revuelta».

Intoxicado con una purga.

Ha sido llamado precipitadamente el médico de guardia de la Casa de Socorro de la barriada de Gracia para visitar en la calle de San Benito, núm. 9, a José González.

El facultativo dijo que padecía una grave intoxicación.

El enfermo falleció poco después.

El vecindario dice que González se había purgado con sal de Madrid que había comprado ayer.

El médico dió el correspondiente parte al juzgado de guardia.

Calderón.

Municipio de Melilla.

Los vecinos de esta importante creciente población acaban de dirigir al Consejo de ministros una razonada exposición pidiendo que se constituya un Municipio al igual de los del resto de España.

Firman la solicitud sobre veinticinco mil vecinos.

Es probable que este asunto se lleve también al Parlamento.

Expedición alemana al mar Arctico.

BERLIN, 22. La expedición alemana al mar Arctico saldrá en junio de 1913 bajo la dirección del teniente Schroeder Stranz.

Dicha expedición, cuya duración se calcula en tres o cuatro años, se dirigirá al polo Norte por el pasaje del Nordeste, regresando por el Pacífico y el Atlántico.

Figuran en la presidencia de honor del Comité de organización la princesa Teresa de Baviera, el duque de Altemburgo, el duque Adolfo Federico de Mecklenburgo, el duque de Urach y otras varias personalidades del mundo científico y político.

Los museos de Berlín costearán el material científico, y varios sabios acompañarán la expedición.

Las apreciaciones del mundo científico sobre el programa que desarrollará la expedición son muy favorables a la misma.

La Mutual Latina.

Asociaciones Mutuas de Ahorro y de Previsión.

Autorizada 6 inscripta en el Registro del Ministerio de Fomento.

Esta Sociedad crea un capital a cada uno de sus socios y reintegra a los herederos o beneficiarios de los asociados fallecidos y adheridos a la Caja de Contraseguro, anualmente, mayor cantidad del importe de las cuotas que tuviesen pagadas.

Tiene depositadas en el Banco de España 175.000 pesetas para responder a su gestión, conforme a la ley de 14 de Mayo de 1908.

Entregas, desde una peseta mensual durante diez años.

Domicilio social: Gran Capitán, 25.

Córdoba.

Autorizado con fecha 6 de Abril de 1912 por la Comisión de Seguros.

La huelga de matriculados del mar.

El arbitraje.

PARIS, 21. Mañana se reunirá el Comité Nacional de la Federación de matriculados del mar para determinar la contestación definitiva a la proposición de arbitraje del Gobierno.

Los inscriptos de Marsella y El Havre aceptan el arbitraje, pero los armadores de El Havre lo rechazan.

PARIS, 22. Las mensajerías marítimas han declarado aceptar y someterse a un arbitraje que resuelva el conflicto actual.

En Burdeos el paro era completo esta mañana.

Los matriculados de mar invitan a los que llegan a abandonar los buques.

Arbitraje rechazado.

PARIS, 22. Dice Le Matin que, a consecuencia de haber rechazado los huelguistas el arbitraje, M. Delcassé telegrafió a Marsella y Tolón para asegurar días salidas semanales para Córcega y Argel.

Los barcos se dotarán con marinos del Estado reclutados entre los de los arsenales y tripulaciones de la escuadra.

Desde mañana se adoptarán medidas ejecutivas.

Según Le Petit Parisien, en París se espera una nueva comunicación detallada del Gabinete de Madrid.

EN EL BUEN RETIRO

Ha debutado en este Parque de Espectáculos una joven artista de mérito que promete ser en breve una estrella de variedades: La Santaguilla.

Con un extenso repertorio de bailes nacionales y de cuplés, ha recorrido los escenarios de provincias, alcanzando siempre éxitos merecidos.

Una presentación en el escenario del Retiro ha sido un éxito más, pues el público ha premiado con ruidosos aplausos su labor artística.

## SUCEOS

Intoxicaciones.

El niño de dos años Enrique Entrevia Clot ingirió una pastilla de sublimado en su domicilio, calle de los Mancheros, núm. 14, produciéndose una intoxicación de pronóstico reservado.

—El niño de treinta meses Julián Andrés Cusillas bebió leche en su casa, calle de los Tres Peces, 2, siendo auxiliado de la intoxicación consiguiente.

Los desesperados.

Una interesante y agitada joven llamada Agustina Martín Hernández, de dieciocho años, de oficio sastra, intentó suicidarse tomando una pastilla de sublimado en un establecimiento de peinado de señoras de la calle del Carmen.

Disgustos de familia hicieron tomar a la desesperada joven su fatal resolución.

Café grave.

En la Casa de Socorro del distrito del Centro fué auxiliada Vicenta Alberiche Cuadrado de la fractura del peroné izquierdo, que se produjo al caerse en la puerta de la cochera de la calle de los Caños, núm. 6.

La lesión fué pronosticada de grave.

Accidentes del trabajo.

Fausto Pérez Alfara, de treinta años, se produjo ayer una herida contusa con magullamiento de los tejidos blandos en la mano derecha, estando trabajando en la Casa de la Moneda.

La lesión fué calificada de pronóstico reservado.

En la Casa de Socorro del Puente de Toledo fué auxiliado ayer Laureano Moreno Majón, de cuarenta y ocho años, que se produjo una herida contusa en la mano derecha, con fractura del cuarto metacarpiano, estando trabajando en una zanja del paseo de los Olivos, por haberse dado en la mano con el pico que manejaba otro compañero.

Resistencia y desahogo.

El guardia de Seguridad núm. 1.044 tuvo la buena ocurrencia de despertar al obrero Trinidad Gambín Torrecilla, que se encontraba tranquilamente durmiendo en la plaza de los Ministros, el cual llamó al guardia canalla y sinvergüenza, creído, sin duda, que no sería una ofensa.

En vista de esto, fué conducido a la Comisaría, intentando en el camino desahogar a su acompañante, que, tras de grandes esfuerzos, logró convencerle.

Padre é hijo aprovechados.

D. Bernabé Cruz Mendoza, de cuarenta y tres años, domiciliado en la calle de Tudescos, núm. 33, ha presentado en la Comisaría del Centro a Ismael Calvo Delgado, de diecinueve años, corredor de garbanzos, que, en unión de su padre Ezequiel Calvo Coca, se habían encargado de la venta de once sacos de garbanzos al precio de 56 pesetas sacos, con la condición de entregar el importe del 20 del actual, y de los cuales le hizo entrega el denunciante en su domicilio, sin que hasta la fecha se hubieran dado cuenta que tenían que entregar al D. Bernabé las 60 pesetas, importe de los garbanzos, que fueron vendidos en una tienda de la calle de la Ruda y en otra de la Costanilla de Santiago, habiendo desaparecido Ezequiel Calvo de esta corte.

En vista de esto, Ismael y sus hermanos Pedro Sánchez y Petra Calvo, que, según parece, se hallan también complicados en el hecho, han pasado, en unión del denunciante, con las diligencias instruidas, al juzgado de guardia.

Estafa de una bicicleta.

D. Enrique Perpin Herrero, de veintitrés años, domiciliado en la calle Mayor, 80, tienda de bicicletas, se presentó esta mañana en la Comisaría de Palacio acompañado del guardia número 189 y de Pedro Vázquez Moreno, el cual mostraba una bicicleta, que el primero conocía como de su propiedad y la cual había sido alquilada en su establecimiento el 10 del corriente, no habiendo sido devuelta.

Por las manifestaciones expuestas por Vizcaino, se justificó que la referida máquina se la había comprado a Juan Jover por 130 pesetas. En vista de esto fué requerido este último, demostrando su conformidad en la venta realizada, manifestando asimismo que la había adquirido por compra a un desconocido, añadiendo que para justificar lo expuesto con dos tasadores del Monte de Piedad y cuatro o cinco mozos del mismo establecimiento.

Instruidas las correspondientes diligencias, fueron remitidas al señor juez de instrucción, pasando a su presencia todos los comparecientes acompañados de la bicicleta de referencia, donde se encargaron de averiguar la verdad.

Intento de hurto.

D. Bautista Bou Cantó se encontraba reposando, sin duda, las fatigas del trabajo en los jardines de Regueta, mientras que Saturnino Muñoz Solana, José Sánchez, Julián Santos y José López Villamil se entretenían en la noble tarea de sustraerle las botas y el sombrero, cuando acortó a pasar D. Francisco Martínez Prados, quien, enterado de la maniobra, se comunicó a los guardias de la sección ciclista números 393 y 560, que se encargaron de conducir a los cuatro socios a la Comisaría de Palacio.

Teatralidad de estafa.

A petición de doña Tomasa Santa María, fué detenido esta madrugada Germán Roca Calvo, fué detenido por presentarse en el domicilio de la denunciante ofreciéndola la venta de unas bombillas, colocando una sin su permiso, consiguiendo dejar la casa a oscuras, cuyos momentos aprovechó para dar el cambio por una bujía fundida que al efecto llevaba en el bolsillo, negándose a devolverla.

Viajes a las playas del Norte.

La Compañía de los Caminos de Hierro del Norte, deseara de hacer asequibles a todas las clases sociales los viajes que en trenes especiales rápidos organiza anualmente entre Madrid y las playas del Norte, tiene proyectada para la próxima temporada de verano grandes mejoras en el servicio.

Los precios de los billetes de ida y vuelta entre Madrid y San Sebastián, Santander y Gijón, que en años anteriores eran de 30 y 20 pesetas en segunda y tercera clases, quedarán reducidos en el actual a 25 y 15, respectivamente, haciéndose extensivo el servicio a los destinos de Bilbao y La Coruña, con los citados precios de 25 y 15 pesetas para Bilbao y con los de 30 y 20 para La Coruña.

El plazo de validez de dichos billetes será de doce días.

Los trenes especiales rápidos tendrán su salida de Madrid en las fechas siguientes:

Para Santander, los días 10 de Julio y 19 de Agosto; para Gijón, los días 24 de Julio y 10 de Agosto; para La Coruña, el 2 de Agosto; para San Sebastián, el 5 de Agosto, y para Bilbao, el 16 de Agosto.

Una de las mejoras introducidas en el servicio que más ha de satisfacer seguramente al público es la facultad que se concede al viajero de efectuar el regreso en una fecha cualquiera dentro de los doce días de validez de los billetes de ida y vuelta, desapareciendo con ello el inconveniente que antes existía al ser obligada la permanencia en el punto de destino durante todo el plazo citado.

Estos billetes de ida y vuelta, que dan derecho al transporte gratuito de 15 kilogramos de equipaje, se expedirán en el despacho central de Madrid (Mayor, 32) desde quince días antes de la fecha de salida, hasta el día anterior al de la salida, y en la estación del Príncipe de Pío el día de la partida hasta una hora antes de la misma.

EL DOBLE SUICIDIO?

Uno de los guardas de la posesión real de El Pardo, practicando ayer tarde una requisa en su jurisdicción, halló junto a unos matorrales dos cadáveres.

Acercó el guarda y los examinó.

Erán un hombre y una mujer jóvenes, los dos, y en un completo estado de descomposición.

Sus trajes, aunque estaban destrozados, quizá por las aves de rapina, eran elegantes.

La mujer tenía puesta una valiosa pulsera de oro y un solo pendiente, también de oro y brillantes.

Junto al cadáver de la mujer había un bolso de mano de seda bordado con largos cordones.

El guarda vió que entre ambos cadáveres, que se hallaban casi juntos, había una pistola Browning con dos cápsulas descargadas.

Con la natural sorpresa el guarda puso el hecho en conocimiento del juzgado municipal de la localidad, que, constituido en el lugar del suceso, comenzó a instruir las primeras diligencias.

Reconoció los cadáveres por un médico, vió que tanto el uno como el otro presentaban heridas de proyectil en la cabeza con orificios de entrada y salida.

Por el estado de descomposición en que se hallan los cadáveres, y sobre todo, por el destroz que insectos y gusanos han hecho en sus rostros, la muerte debe datar, seguramente, de un mes ó medio, poco más ó menos.

Las finas y elegantes vestiduras que cubrían ambos cuerpos están rasgadas y agujeradas, demostrando igualmente que las aves de rapina se han cebado en los cadáveres.

Para ver si se podían identificar, se practicó en las ropas un detenido registro, que no dió resultado alguno, puesto que no encontraron documento alguno, ni aun siquiera iniciales ni marcas de las ropas interiores.

Los comentarios que se hacen en el Real Sitio son muchos y varios, y mentados, muy pueriles, creen que se trata de un crimen, la mayoría supone que se trata de un suicidio trágico motivado por una pasión amorosa.

En vista del misterio que rodea este suceso, ha salido para El Pardo a informarse detalladamente para dar cuenta a nuestros lectores nuestro compañero de Redacción El Lazarillo de Tormes.

Lo que dice nuestro redactor.

Ayer, á las cuatro de la tarde, pasaba el guarda del Real Patrimonio Juan López por la era de Millán y notó un hedor insostenible.

Creyendo que sería alguna res muerta y putrefacta, se acercó y se halló sorprendido ante los dos cadáveres.

Estos estaban boca arriba y muy juntos; apenas si entre ellos había espacio para la pistola.

Ella estaba sin faldas, y cubría el busto con una chaqueta blanca. Tenía el solo pendiente de oro, con un brillante falso.

También llevaba pulsera, pero de plata, de esas corrientes, de cadena.

Calzaba medias de algodón y zapatos de tafetá, bastante usados, con el tacón torcido.

«El vestía un traje azul oscuro, de medio uso, y sombrero flexible obscuro.

Llevaba botas de carterá, negras, medio usadas.

Tenía la americana debajo de la cabeza, sirviéndole de almohada. Tenía el solo pendiente de oro, con un brillante falso.

En el bolsillo del chaleco llevaba 3 pesetas en plata.

En el bolsillo de ella, encontrado al lado del cadáver, había 20 céntimos y un pañuelo blanco con festón azul.

Los cuerpos están horrosamente mutilados por las aves de rapina.

La pistola es de calibre 9, y las heridas tienen orificios de entrada y de salida.

Se acerca la creencia que se trata de un doble suicidio.

A las siete de esta tarde se verificará la autopsia por el médico forense D. Manuel Ulla, ayudado por el médico del Real Patrimonio D. Manuel Alonso.

Aunque no hay noticias acerca de quienes serán los muertos, parece que se trata de personas de muy modesta condición y no de gentes elegantes, como han dicho los periódicos de esta mañana.

Ella tiene aspecto de criada de servir.

Se espera que la autopsia aclare el punto de si se trata de un suicidio.

Lo que dice el médico.

Después de lo relatado por nuestros redactores, les ha dicho el médico forense, señor Ulla, á quien fué á visitar, que, efectivamente, los cadáveres se hallaban en posición de cúbito supino, con los brazos extendidos á lo largo del cuerpo, extrínsecamente mucho que la pistola encontrada estuviese entre los dos cadáveres y el cuerpo de él situado á la derecha, de donde deduce el forense que el primero miró por el hombro, y ella se mató después, aunque sólo es una suposición, sin otro fundamento más serio.

Además de las alhajas falsas que llevaba la mujer, tenía en la muñeca una pulsera de plata baja rota, de la que pendía una cadencia del mismo metal con una medalla de la Purísima Concepción.

Por ligas tenía ella unas gomas bastas de esas que se usan para sujetar las carteras.

No ha podido hallarse ningún indicio para identificar los cadáveres, pues muy estropeados por la humedad y la acción del tiempo, presentan un horrible aspecto, en particular el del hombre, que, roído por los gusanos, no se ve de su cara más que la cavidad.

Los cadáveres se hallan en el Depósito Judicial de aquel partido.

La única identificación que ha podido arrojar alguna luz sobre el suceso misterioso ha sido la de la camisa que llevaba el individuo, en cuyos puños se lee fácilmente, y con el auxilio de una lupa, el nombre de Manuel López, pero sin que aparezcan bien determinadas estas letras.

Sólo las iniciales, por ser más grandes, han resistido más á la acción del tiempo, y parecen estar claras.

Estas letras no están bordadas, sino escritas con tinta china.

Todo averiguado.

A última hora, sin tiempo para dar detalles, sabemos que está todo averiguado.

Ella se llama Elvira Aguado, de dieciocho años, nacida en Oporto, de padres españoles.

Los padres han sido los que han identificado los cadáveres.

El se llama Severo Echevarría, de veintiocho años de edad.

Era camarero del Hotel Inglés.

La resolución trágica ha obedecido á contradicciones amorosas.

Los empresarios de teatros.

Una Comisión de empresarios de teatros, acompañados del presidente de la Sociedad de Autores, Sr. Ramos Carrión, ha visitado al ministro de la Gobernación para solicitar alguna tolerancia por parte de las autoridades respecto de la hora de terminar las funciones durante los meses de verano.

Prometió el Sr. Barroso, ante las razones expuestas por los empresarios, tratar inmediatamente de la petición por éstos formulada con las autoridades, para ver si hay posibilidad de acceder á ella.

EL RADICAL se encuentra á la venta en Barcelona en la Rambla del Centro, quiosco del Sol.

## ¿Doble suicidio?

Uno de los guardas de la posesión real de El Pardo, practicando ayer tarde una requisa en su jurisdicción, halló junto a unos matorrales dos cadáveres.



Carretas, 22  
MADRID

PRECIO: DOS PESETAS

18

ADUANA. 35. 150 1. MADRID

\_\_\_\_\_

Augusto Figueroa, 16

Pidase en todas las librerías

Pídanse presupuestos y tarifas con combinaciones, que se envían gratis.

